# ANA ALMEIDA

Rua Juvenal Bitto 79, Indaiatuba, São Paulo, Brazil +55 19 99637-6954 – anaalmeidatr@gmail.com anaalmeidatren.wordpress.com

#### PROFESSIONAL SUMMARY

Translator and proofreader with wide range of document style experience. Consistent and reliable.

#### **SKILLS**

- Skilled interpreter and translator
- . Exceptional writer
- Experienced in subtitling
- Microsoft Office proficiency
- Proficient computer skills

- Detail oriented
- Highly organized
- Effective time management
- Fast learner
- . Highly observant

#### WORK HISTORY

#### 2015 to Current

# Freelance Translator

## Own office

- Translated text to and from English and Portuguese.
- Reviewed copy and made recommended changes for error-free documents.
- Prioritized workflow and managed schedules to deliver completed projects under deadline.
- Managed several projects at once under tight deadlines.

#### 2014 to Current

## **Volunteer Translator**

## **TED**

- Understood and adhered to content best practices and subtitle specifications.
- Participated in peer reviews of subtitle translations.

#### **EDUCATION**

### 2018

# Bachelor of Arts: Languages and Literature (English/Portuguese) PUC-Campinas - Pontifícia Universidade Católica de Campinas

- Emphasis in Professional Translation and Proofreading
- Coursework includes Linguistics and Literature.
- Recipient of PROUNI Scholarship

#### 2014

### **Vocational degree: Administration**

## FIEC - Fundação Indaiatubana de Educação e Cultura

- Coursework in Business Administration, Communications and Accounting
- Coursework includes Entrepreneurial Management